



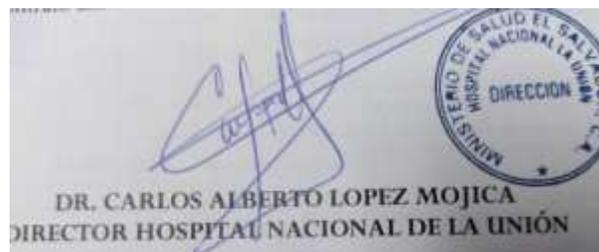
MINISTERIO
DE SALUD



VERSIÓN PÚBLICA

“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ello los datos personales de las personas naturales firmantes”. (Artículos 24 y 30 de la LAIP y artículo 6 del lineamiento No. 1 para la publicación de la información oficiosa)

“También se ha incorporado al documento la página escaneada con las firmas y sellos de las personas naturales firmantes para la legalidad del documento”



Nosotros: **CARLOS ALBERTO LOPEZ MOJICA**, de cuarenta años de edad, Doctor en Medicina, del domicilio de **XXXXXXXXXXXXXXXXXX**, actuando en carácter de Médico Director del Hospital Nacional de La Unión, según el Artículo Ocho, del Reglamento General de Hospitales, emitido el día diez de junio de mil novecientos noventa y seis, publicado el día catorce de junio de mil novecientos noventa y seis en el Diario Oficial No. Ciento diez tomo número trescientos treinta y uno, y según acuerdo número seiscientos veintitrés, de fecha quince de agosto del año dos mil diecinueve, extendido por la Ministra de Salud Dra. Ana del Carmen Orellana Bendek, según partida número uno y nombrado en la Unidad Presupuestaria número cero uno, que en el transcurso de este instrumento me denominaré **"EL HOSPITAL"**, por una parte, y por la otra **HECTOR RAÚL FLAMENCO LOPEZ**, de veinticinco años de edad, Abogado, del domicilio de **XXXXXXXXXXXXXXXXXX**; quien actúa en Calidad de Apoderado Administrativo con Clausula Especial, en nombre y representación de la sociedad, **"EVERGRAND EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE que puede abreviarse EVERGRAND EL SALVADOR S.A DE C.V**, del domicilio de San Salvador; Departamento de San Salvador, con Número de Identificación Tributaria: **XXXXXXXXXXXXXXXXXX**; personería que acredito con: **a)** La Escritura de Constitución de Sociedad, otorgada en la Ciudad de San Salvador, a las dieciséis horas del día diez de enero del año dos mil ocho; ante los oficios del Notario LILIAN GUADRON, inscrita en el Registro de Comercio, al número CUATRO, del Libro número DOS MIL TRESCIENTOS TRES; del Registro de Sociedades. **b)** Escritura pública Modificación de Pacto Social de la Sociedad, otorgada en la Ciudad de San Salvador, a las once horas, del día ocho de marzo del año mil catorce, ante los oficios notariales ROBERTO EDUARDO CALDERÓN BARAHONA, inscrita en el registro de comercio al número CIENTO ONCE, del Libro número TRES MIL DOSCIENTOS SETENTA, del Registro de Sociedades. **c)** Testimonio de Escritura Pública de Poder Administrativo con Clausula Especial, otorgado en la Ciudad de San Salvador, a las once horas con quince minutos del día veintidós de octubre del año dos mil veintiuno, donde el representante legal y Administrador Único propietario faculta de manera especial al compareciente a otorgar instrumentos como el presente. Inscrito en el Registro de Comercio bajo el número CINCUENTA Y OCHO, del Libro DOS MIL OCHENTA Y CINCO; del Registro de Otros Contratos Mercantiles, quien en lo sucesivo se denominará la sociedad, "CONTRATISTA", convenimos en celebrar el presente contrato de acuerdo a las siguientes cláusulas: **CLAUSULA PRIMERA: OBJETO DEL CONTRATO.** El "CONTRATISTA" se obliga a suministrar a precios firmes los siguientes Insumos Médicos:

2 EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V								
REN.	CÓDIGO	DESCRIPCIÓN:		U/M	CANTIDAD OFRECIDA	P/U	Monto Total\$	PLAZO DE ENTREGA
		PRESENTACIÓN:	MARCA:	ORIGEN:				
		VENCIMIENTO DEL PRODUCTO:						
7	10300010	CABLE, LÁPIZ Y PUNTA PARA ELECTROCAUTERIO MONOPOLAR, ESPIGA EN 3,EMPAQUE ESTERIL, DESCARTABLE, CON INTERRUPTOR DE MANO		C/U	600			50% 20 DÍAS - 50% 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V						
		CABLE, LÁPIZ Y PUNTA PARA ELECTROCAUTERIO MONOPOLAR, ESPIGA EN 3, EMPAQUE ESTERIL, DESCARTABLE, CON INTERRUPTOR DE MANO		C/U	600	\$1.75	\$1,050.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
		MARCA: HAITECH ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS						
14	10501015	MASCARILLA DE REINHALACION CON RESERVORIO PARA ADMINISTRACIÓN DE OXIGENO Y TUBO EXTENSIÓN DE 7 PIES, TAMAÑO ADULTO, DESCARTABLE		C/U	700			100 % 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V						

		MASCARILLA DE REINHALACION CON RESERVORIO PARA ADMINISTRACIÓN DE OXIGENO Y TUBO EXTENSIÓN DE 7 PIES, TAMAÑO ADULTO DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	700	\$1.75	\$1,225.00	100 % 20 DÍAS
17	10600040	BOLSA URINARIA GRADUADA, CAPACIDAD (1-2) L, VALVULA DE VACIADO, ANTIREFLUJO, FIJA, DE LATEX CON FILTRO ANTIBACTERIANO, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	1800			50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		BOLSA URINARIA GRADUADA, CAPACIDAD 2,000 ml, VALVULA DE VACIADO, ANTIREFLUJO, FIJA, LIBRE DE LATEX CON FILTRO ANTIBACTERIANO, CON CLAMP INTERRUPTOR, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	1,800	\$2.25	\$4,050.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
23	10600235	GORRO DESCARTABLE PARA CIRUJANO	C/U	30000			50% 20 DÍAS - 50% 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		GORRO PARA CIRUJANO, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO APLICA	C/U	30,000	\$0.09	\$2,700.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
26	10600300	PAÑAL GRANDE PARA ADULTO, DESCARTABLE	C/U	1500			50% 20 DÍAS - 50% 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		PAÑAL GRANDE PARA ADULTO, DESCARTABLE TALLA XL MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO APLICA	C/U	1,500	\$0.65	\$975.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
30	10600600	ZAPATERA DESCARTABLE, TALLA UNIVERSAL, CON SUPERFICIE ANTIDESLIZANTE, PAR.	C/U	21300			50% 20 DÍAS - 50% 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		ZAPATERAS DESCARTABLES TALLA UNIVERSAL CON SUPERFICIE ANTIDESLIZANTES, PAR MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO APLICA	C/U	21,300	\$0.18	\$3,834.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
47	10603025	BOLSA RECOLECTORA DE ORINA AUTOADHERIBLE, TAMAÑO PEDIÁTRICO, CAPACIDAD 100mL, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	2250			50% 20 DÍAS - 50% 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		BOLSA RECOLECTORA DE ORINA AUTOADHERIBLE, TAMAÑO PEDIÁTRICO, CAPACIDAD 100ML EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	2,250	\$0.06	\$135.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
48	10604005	CÁNULA NASAL PARA ADMINISTRACIÓN DE OXIGENO, TAMAÑO ADULTO, CON TUBO EXTENSIÓN DE (2-2.5) m, EMPAQUE INDIVIDUAL, DESCARTABLE	C/U	600			50% 20 DÍAS - 50% 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					

		CÁNULA NASAL PARA ADMINISTRACIÓN DE OXIGENO TAMAÑO ADULTO, CON TUBO EXTENSIÓN DE 7 PIES, EMPAQUE INDIVIDUAL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	600	\$0.43	\$258.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
62	10605305	CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE, FLEXIBLE, CON INTERRUPTOR, CON PUNTA REDONDA, 8Fr, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	195			100% 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE FLEXIBLE CON INTERRUPTOR CON PUNTA REDONDA, 8 FR. EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	195	\$0.28	\$54.60	100 % 20 DÍAS
63	10605310	CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE, FLEXIBLE, CON INTERRUPTOR, CON PUNTA REDONDA, 10Fr, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	105			100 % 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE, FLEXIBLE, CON INTERRUPTOR, CON PUNTA REDONDA, 10 FR, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	105	\$0.28	\$29.40	100 % 20 DÍAS
64	10605315	CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE, FLEXIBLE, CON INTERRUPTOR, CON PUNTA REDONDA, 12Fr, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	120			100 % 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE, FLEXIBLE, CON INTERRUPTOR, CON PUNTA REDONDA, 12Fr, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	120	\$0.28	\$33.60	100 % 20 DÍAS
65	10605320	CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE, FLEXIBLE, CON INTERRUPTOR, CON PUNTA REDONDA, 14Fr, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	225			100 % 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE, FLEXIBLE, CON INTERRUPTOR, CON PUNTA REDONDA, 14 FR, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	225	\$0.28	\$63.00	100 % 20 DÍAS
66	10605330	CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE, FLEXIBLE, CON INTERRUPTOR, CON PUNTA REDONDA, 18Fr, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	100			100 % 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		CATÉTER DE SUCCIÓN INTERMITENTE, FLEXIBLE, CON INTERRUPTOR, CON PUNTA REDONDA, 18Fr, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	100	\$0.28	\$28.00	100 % 20 DÍAS

		MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS					
76	10607020	GABACHA HOSPITALARIA TALLMA M, DESCARTABLE EMPAQUE INDIVIDUAL NO ESTERIL	C/U	2000			50% 20 DÍAS - 50% 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		BATA DE AISLAMIENTO O EXANIMACIÓN, TALLA "M", CON PUÑO, DESCARTABLE, EMPAQUE NO ESTÉRIL MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO APLICA OFERTA BÁSICA	C/U	2,000	\$1.18	\$2,360.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
77	10607030	GABACHA HOSPITALARIA TALLMA L, DESCARTABLE EMPAQUE INDIVIDUAL NO ESTERIL	C/U	3000			50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		BATA DE AISLAMIENTO O EXANIMACIÓN, TALLA "L", CON PUÑO, DESCARTABLE, EMPAQUE NO ESTÉRIL MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO APLICA OFERTA BÁSICA	C/U	3000	\$1.20	\$3,600.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
93	10610160	SONDA PARA DRENAJE URINARIO, DE LATEX, CON BALÓN 5-15ML, 2V CON VALVULA PARA JERINGA TIPO LUER LOCK, CALIBRE 12Fr, TIPO FOLEY, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	45			100% 20 - DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		SONDA PARA DRENAJE URINARIO, DE LÁTEX, CON BALÓN, 515 CC. 2V CON VÁLVULA PARA JERINGA TIPO LUER LOCK, CALIBRE 12 FR TIPO FOLEY, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	45	\$0.99	\$44.55	100 % 20 DÍAS
94	10610170	SONDA PARA DRENAJE URINARIO, DE LATEX, CON BALÓN 5-15ML, 2V CON VALVULA PARA JERINGA TIPO LUER LOCK, CALIBRE 16Fr, TIPO FOLEY, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	1240			100 % 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		SONDA PARA DRENAJE URINARIO, DE LATEX, CON BALÓN 5-15CC, 2V CON VALVULA PARA JERINGA TIPO LUER LOCK, CALIBRE 16FR, TIPO FOLEY, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	1,240	\$0.99	\$1,227.60	100 % 20 DÍAS
95	10610180	SONDA PARA DRENAJE URINARIO, DE LATEX, CON BALÓN 5-15ML, 2V CON VALVULA PARA JERINGA TIPO LUER LOCK, CALIBRE 20Fr, TIPO FOLEY, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	150			100% 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		SONDA PARA DRENAJE URINARIO, DE LATEX, CON BALÓN 5-15CC, 2V CON VALVULA PARA JERINGA TIPO LUER LOCK, CALIBRE 20FR, TIPO FOLEY, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	150	\$1.05	\$157.50	100 % 20 DÍAS
97	10611085	TUBO ENDOTRAQUEAL 3.0mm DIÁMETRO, TRANSPARENTE, CON AGUJERO Y LINEA CENTINELA RADIOPACA, SIN BALÓN, CON ESCALA, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	90			100% 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					

		TUBO ENDOTRAQUEAL 3.0 mm DIÁMETRO, TRANSPARENTE, CON AGUJERO Y LINEA CENTINELA RADIOPACA, SIN BALÓN, CON ESCALA, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE. MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	90	\$0.99	\$89.10	100 % 20 DÍAS
102	10611115	TUBO ENDOTRAQUEAL 6.0mm DIÁMETRO, TRANSPARENTE, CON AGUJERO Y LINEA CENTINELA RADIOPACA, SIN BALÓN, CON ESCALA, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE	C/U	25			100% 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		TUBO ENDOTRAQUEAL 6.0mm DIÁMETRO, TRANSPARENTE, CON AGUJERO Y LINEA CENTINELA RADIOPACA, SIN BALÓN, CON ESCALA, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE. MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	25	\$1.10	\$27.50	100 % 20 DÍAS
124	10705065	VENDA ELÁSTICA 4" x 5 YARDAS, EMPAQUE INDIVIDUAL, ROLLO	C/U	2300			50% 20 DÍAS - 50% 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		VENDA ELÁSTICA 4" X 5 YARDAS, EMPAQUE INDIVIDUAL, ROLLO MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	2,300	\$0.52	\$1,196.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
171	11900110	BOLSA PARA ESTERILIZAR A VAPOR Y/O OXIDO ETILENO, ROLLO DE 30 cm X 100 A 300 YARDAS (INCLUIR MAQUINA SELLADORA EN COMODATO)	C/U	200			50% 20 días; 50% 90 días
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A DE C.V					
		BOLSA DE PAPEL GRADO MÉDICO, PARA ESTERILIZACIÓN CON VAPOR Y GAS, 30 cm DE ANCHO Y 100 METROS DE LARGO, SELLADO CON CALOR, ROLLO MARCA: STERIMED ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS (INCLUYE MAQUINA SELLADORA EN COMODATO)	C/U	200	\$45.00	\$9,000.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
179	12100103	PERILLA DE HULE PARA SUCCIÓN NASOFARINGEA, CAPACIDAD 2 Onzas	C/U	75			100% 20 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A. DE C.V					
		PERILLA DE HULE PARA SUCCIÓN NASOFARINGEA, CAPACIDAD 2 ONZAS MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	75	\$1.05	\$78.75	100 % 20 DÍAS
181	12100165	TAPÓN DE CIERRE CON TOMA DE INYECCIÓN LUER LOCK, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL (SELLO DE HEPARINA)	C/U	32000			50% 20 DÍAS - 50% 90 DÍAS
	2	EVERGRAND EL SALVADOR, S.A. DE C.V					
		TAPÓN DE CIERRE CON TOMA DE INYECCIÓN LUER LOCK, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL (SELLO DE HEPARINA) MARCA: EVERGRAND ORIGEN: CHINA VENCIMIENTO: NO MENOR A DOS AÑOS	C/U	32,000	\$0.08	\$2,560.00	50% 20 DÍAS 50 % 90 DÍAS
MONTO TOTAL						\$34,776.60	

CLAUSULA SEGUNDA: DOCUMENTOS CONTRACTUALES. Forman parte integrante de este contrato, con plena fuerza obligatoria para las partes, los documentos siguientes: Las bases de licitación No. Cero tres pleca dos mil

veintidós, y sus anexos; las dos adendas, La oferta del contratista de fecha trece de mayo del año dos mil veintidós. - La resolución de adjudicación y garantías de cumplimiento de contrato y de vicios ocultos. El presente contrato y sus anexos prevalecerá en caso de discrepancia, sobre los documentos antes mencionados y estos prevalecerán de acuerdo al orden indicado, estos documentos son complementarios y lo requerido en uno es igualmente obligatorio como si requiriera en todos. **CLAUSULA TERCERA: CONDICIONES ESPECIALES.** 1 El Ministerio de Salud, a través de su Laboratorio de Control de Calidad, hará todos los análisis de calidad que considere necesarios, reservándose el derecho de enviar a realizar análisis a otros laboratorios nacionales o extranjeros reconocidos, cuando los intereses del Ministerio así lo demanden. 2. Si el análisis que realice el Laboratorio de Control de calidad, establece que un Insumo contratado no cumple con lo requerido por el **MINSAL** y/o Hospital Nacional, el suministrante previa notificación escrita estará obligado a cambiarlo, entregando un insumo que cumpla con lo requerido, en un plazo no mayor de 30 días calendario, contados a partir de dicha notificación; ante un segundo rechazo de control de calidad, el **MINSAL** y/o Hospital Nacional, procederá a la anulación del contrato, aplicando las bases de la licitación respectiva y la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública; será responsabilidad del contratista retirar el Insumo de los lugares de entrega pactados. 3. La UACI se reserva el derecho de informar sobre los rechazos del laboratorio de control de calidad, a las Instituciones Gubernamentales y a las Entidades Oficiales Autónomas que adquieren este tipo de Insumos. 4. EL VENCIMIENTO DE LOS INSUMOS NO DEBE SER MENOR DE DIECIOCHO MESES, CONTADOS A PARTIR DE LA FECHA DE RECEPCIÓN DE CADA ENTREGA DE LOS INSUMOS EN EL ALMACÉN DEL HOSPITAL. 5. La rotulación del empaque primario y secundario deberá comprender lo que se pide a continuación; salvo el caso de INSUMOS presentados en contenedores pequeños, en cuyo caso se limitara a los literales: a, c, d, f, g, h, i, j.; a) Nombre Genérico del producto, b) Nombre Comercial del producto, c) Forma farmacéutica del producto. d) Presentación, e) Concentración de los ingredientes activos, f) Cantidad del producto en el envase, g) Fórmula cuali-cuantitativa del producto, h) Número de lote, i) Fecha de fabricación, j) Fecha de expiración, k) Nombre del fabricante, l) Número de registro en el Consejo Superior de Salud, m) Indicaciones de uso, ñ) Otras indicaciones del fabricante, n) Condiciones de manejo y almacenamiento, o) Las etiquetas deben ser impresas y presentadas en idioma castellano, la rotulación debe ser completamente legible (no borrosas, ni manchadas) en viñetas de material adecuado (no fotocopia de ningún tipo), p) Grabar o imprimir directamente en el empaque primario la leyenda **"PROPIEDAD DEL HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN" O "PROPIEDAD DEL MINSAL"**. NOTA: Toda la información debe ser grabada o impresa directamente en el empaque primario, (no se permitirá viñetas adhesivas), 6. La rotulación del empaque colectivo debe contener: Nombre genérico del producto, Nombre comercial del producto, Laboratorio fabricante, Condiciones de manejo y almacenamiento, Las etiquetas deben ser impresas y presentadas en idioma castellano, la rotulación debe ser completamente legible (no borrosas, ni manchadas) en viñetas de material adecuado. 7. EMPAQUE PRIMARIO: Debe ser inerte y proteger al Insumo de los factores ambientales (luz, temperatura y humedad). Además debe estar bien cerrado y garantizar su inviolabilidad (seguridad del cierre del empaque). 8) EMPAQUE SECUNDARIO: El empaque secundario debe ser resistente, que le permita la protección necesaria del empaque primario, (no se aceptara empaque tipo cartulina). 9. EMPAQUE COLECTIVO. Debe ser de material resistente que permita el estibamiento normal en bodega, sus divisiones deberán ser adecuadas a la altura de las unidades del producto y deben garantizar la seguridad del mismo. 10. Cada lote de Insumo suministrado deberá acompañarse de un CERTIFICADO DE ANÁLISIS del laboratorio fabricante que deberá contener como mínimo la siguiente información: Nombre y dirección del fabricante, Nombre genérico del Insumo, Forma farmacéutica, Número de lote, Fecha de fabricación, Fecha de expiración, Número y fecha del protocolo de análisis, Resultado de cada prueba y límites aceptables, Otras pruebas requeridas. 11. En caso de Insumos que puedan degradarse, presentar el estándar de referencia del producto de degradación, con sus respectivos certificados de análisis extendidos por el proveedor (del principio activo). DE REQUERIR CONDICIONES ESPECIALES PARA SU ALMACENAMIENTO, ESTOS DEBERÁN ESPECIFICARSE EN TODOS LOS EMPAQUES, EN LUGAR VISIBLE Y CON LA SIMBOLOGÍA CORRESPONDIENTE. 12. POR CADA INSUMO EL CONTRATISTA DEBERÁ EFECTUAR PAGO DE ANÁLISIS POR CADA NÚMERO DE LOTE A ENTREGAR, DE ACUERDO A LAS TARIFAS PREVIAMENTE

ESTABLECIDAS. ESTE CERTIFICADO DE ANÁLISIS DE CONTROL DE CALIDAD, EMITIDO POR EL LABORATORIO DE CONTROL DE CALIDAD DEL MINSAL, DEBERÁ PRESENTARSE AL MOMENTO DE HACER LAS ENTREGAS EN EL ALMACÉN DEL HOSPITAL, EXCEPTUANDO LAS ADQUISICIONES QUE SEAN INFERIORES A 10 SALARIOS MÍNIMOS. **Deberá presentar Hoja de seguridad para los renglones que sea necesario.** **CLAUSULA CUARTA: PLAZO, FORMA Y LUGAR DE ENTREGA.** El "CONTRATISTA" se obliga a entregar el suministro objeto del presente contrato los renglones, establecidos en este contrato según lo establecido en la cláusula PRIMERA, CABE ACLARAR SON DÍAS CALENDARIOS Y SE CONTABILIZARA A PARTIR DEL DÍA DE FIRMA DEL PRESENTE CONTRATO, dicho insumo se entregara en las bodegas del Hospital Nacional de La Unión, Ubicadas en kilómetro 180, en el cantón Huisquil, Jurisdicción de Conchagua, Departamento de La Unión lo cual será notificado con tres días de anticipación para el caso el contratista deberá coordinarse con el Administrador de Contrato y el Guardalmacén **al 2792 5169** **CLAUSULA QUINTA: ATRASOS Y PRORROGAS DE PLAZO.** Si el **CONTRATISTA** se atrasare en el plazo de entrega del suministro, por causas de Fuerza Mayor o caso Fortuito debidamente justificado y documentado, el **HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN** podrá prorrogar el plazo de entrega. **EL CONTRATISTA** dará aviso por escrito al **HOSPITAL** dentro de los cinco días hábiles siguientes a la fecha en que ocurra la causa que origina el atraso, siempre y cuando este aviso esté dentro del plazo contractual. En caso de no hacerse tal notificación en el plazo establecido, esta omisión será razón suficiente para que el **HOSPITAL** deniegue la prórroga del plazo contractual. La prórroga del plazo contractual de entrega será establecida y formalizada a través de una resolución o instrumento modificativo de contrato autorizada por el Director de Hospital y el Contratista, y no dará derecho al **CONTRATISTA** a compensación económica. Las prórrogas de plazo no se darán por atrasos causados por negligencia del **CONTRATISTA** al solicitar pedidos para equipo o materiales sin la suficiente anticipación para asegurar su entrega a tiempo, por no contar con el personal suficiente o por atrasos imputables a sus subcontratistas o suministrantes. **CLAUSULA SEXTA: MONTO TOTAL DEL CONTRATO.** El monto total del presente contrato es de **TREINTA Y CUATRO MIL SETECIENTOS SETENTA Y SEIS CON SESENTA CENTAVOS DE DOLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMERICA (\$34,776.60)** que el **HOSPITAL** pagará al contratista por la compra del suministro objeto de este contrato, dicho monto incluye el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios.- El **HOSPITAL** hace constar que para cubrir el Importe del presente contrato, la Unidad Financiera del **HOSPITAL** tiene en sus asignaciones presupuestarias, programados los recursos de Fondos GOES para el presente contrato. Es entendido que vencido el ejercicio fiscal y no se logra liquidar el contrato con dichos fondos, el **HOSPITAL** podrá incorporarle el que le corresponde al nuevo ejercicio fiscal vigente. **CLAUSULA SÉPTIMA: FORMA Y CONDICIÓN DE PAGO.** La cancelación se hará en la Unidad Financiera Institucional del Hospital Nacional de La Unión ubicada en kilómetro 180, en el cantón Huisquil, Jurisdicción de Conchagua, Departamento de La Unión, **en los sesenta días calendario posteriores a la recepción** del suministro en el almacén del hospital y en dólares americanos, previo a la programación y ejecución del depósito de fondos por parte del Ministerio de Hacienda y con la presentación de un original y cuatro copias de la(s) factura(s) debidamente firmadas y selladas de recibido, actas de recepción, **Nota** para facturar deberá tomarse en cuenta lo siguiente, se facturara así **"Hospital Nacional de la Unión"**. **CLAUSULA OCTAVA: FIANZAS.** El **CONTRATISTA** rendirá por su cuenta y a favor del **HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN**, a través de un Banco, Compañía Aseguradora o Afianzadora, con domicilio legal en EL Salvador, y autorizada por la Superintendencia del Sistema Financiero, las fianzas siguientes: **FIANZA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO:** Para garantizar el cumplimiento estricto de este Contrato, el **CONTRATISTA** deberá rendir a favor del **HOSPITAL DE LA UNIÓN** una garantía de Cumplimiento de contrato, por un valor de **CUATRO MIL CIENTO SETENTA Y TRES CON DIECINUEVE CENTAVOS DE DOLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (\$4,173.19)**, equivalente al DOCE POR CIENTO (12%) del monto total del Contrato, la cual deberá entregar dentro de los Cinco (5) días hábiles siguientes a la fecha de distribución del presente contrato y permanecerá vigente durante el plazo de **TRESCIENTOS SESENTA DÍAS CALENDARIOS**, contados a partir de la mencionada fecha. **FIANZA DE BUENA OBRA (VICIOS OCULTOS):** Para garantizar la buena calidad del suministro entregado en virtud de este contrato, **EL CONTRATISTA** rendirá a favor del **HOSPITAL NACIONAL DE LA**

UNIÓN, una garantía de buena obra (vicios ocultos), por un valor de **TRES MIL CUATRO CIENTOS SETENTA Y SIETE CON SESENTA Y SEIS CENTAVOS DE DOLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (\$3,477.66)**, equivalente al DIEZ POR CIENTO (10%) del monto total del contrato, la cual deberá entregar dentro de los cinco (5) días hábiles posteriores a la fecha en que el producto sea recibido en su totalidad y a entera satisfacción y permanecerá vigente durante el plazo de DOS años contados a partir de dicha fecha. - Las fianzas deberán presentarse en la UACI del HOSPITAL ubicada en kilómetro 180, en el cantón Huisquil, Jurisdicción de Conchagua, Departamento de La Unión. **CLAUSULA NOVENA: MULTAS POR ATRASO.** En caso de atraso por parte de EL CONTRATISTA en la entrega del suministro objeto del presente contrato, en el plazo indicado en la cláusula cuarta, éste pagará al HOSPITAL en concepto de multa por cada día de atraso el CERO PUNTO UNO POR CIENTO (0.1%) del valor total del suministro atrasado en los primeros treinta días, en los siguientes treinta días la cuantía de la multa diaria será del CERO PUNTO CIENTO VEINTICINCO POR CIENTO (0.125%) y los siguientes días de atraso la cuantía de la multa diaria será del CERO PUNTO QUINCE POR CIENTO (0.15%). Cuando el total del valor de la multa, represente hasta el DOCE POR CIENTO (12%) del valor del contrato, procederá la caducidad del mismo, debiendo hacer efectiva la garantía de cumplimiento de contrato. El porcentaje de la multa previamente establecido, será aplicable al monto total del contrato incluyendo los incrementos y adiciones, si se hubieren hecho. La multa establecida en los incisos anteriores, será fijada proporcionalmente de acuerdo al valor total del avance correspondiente dentro de la respectiva programación de la ejecución de las obligaciones contractuales, siempre que estas puedan programarse en diversas etapas. En el contrato de suministro, los porcentajes previamente fijados para la multa, será aplicable únicamente sobre el valor de los suministros que hubieran dejado de entregar por incumplimiento parcial del contrato; Las multas anteriores se determinaran con audiencia del contratista, debiendo exigir el pago de las mismas, una vez sean declaradas en firme; en todo caso, la multa imponer en incumplimientos relacionados con la contratación de obras, bienes o servicios adquiridos por licitaciones o concursos, será por un equivalente de un salario mínimo del sector comercio. EL HOSPITAL podrá deducir cualquier cantidad que se adeude al CONTRATISTA, la suma a que asciende la multa o podrá hacerla efectiva a través de la fianza de cumplimiento de contrato o exigir del contratista su pago directo. El pago de la multa no exime al CONTRATISTA de las obligaciones que se establecen en este Contrato. **CLAUSULA DECIMA: SOLUCIÓN DE CONFLICTOS.** Toda deuda o discrepancia que surja con motivo de la interpretación o ejecución del contrato, las partes resolverán de manera amigable o sea por arreglo directo. De no alcanzar acuerdo alguno, deberá ser sometida para discusión final a proceso de arbitraje, en la siguiente forma: Cada parte nombrará un árbitro dentro de los cinco días siguientes a la fecha de no haber alcanzado un arreglo directo y a su vez nombrarán un tercero por mutuo acuerdo, para el caso de discordia. En caso de no llegar a acuerdo en la designación del tercer arbitro, éste será nombrado por el Juez del tribunal mercantil donde se ventile el arbitraje, dentro de los quince días siguientes a la juramentación de los dos primeros, los árbitros deberán seguir las normas de arbitraje comercial contenidas en el Código de Comercio, la Ley de Procedimientos Mercantiles y la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, todo de El Salvador. El lugar del arbitraje será la ciudad de La Unión y la ejecución del laudo deberá ser tramitada en cualquier tribunal de La Unión que tenga jurisdicción en lo Mercantil. Los gastos de arbitraje serán cubiertos a prorrata por cada una de las partes. El laudo arbitral no admitirá ningún recurso debiendo ser cumplido por las partes sin ulterior discusión. **CLAUSULA DECIMA PRIMERA: RECEPCIÓN DEL SUMINISTRO.** Cuando el suministro especificado en el presente contrato, haya sido entregado y recibido en el almacén indicado en la cláusula cuarta de este contrato, el HOSPITAL procederá a la inspección para verificar si el suministro está acorde al contrato y hará la recepción correspondiente. La inspección mencionada se verificará en presencia del contratista o de un delegado que éste nombre para tal efecto, si éste así lo requiere, levantándose y firmándose el acta de recepción correspondiente. Cuando se comprueben defectos en la entrega, el contratista deberá reponer o cumplir a satisfacción del HOSPITAL dentro de los tres (3) días hábiles siguientes a la fecha de inspección; si el contratista no subsana los defectos comprobados se tendrá por incumplido el contrato, se le hará efectiva la garantía de cumplimiento de contrato y se dará por terminado el mismo, sin responsabilidad para el HOSPITAL. **CLAUSULA DECIMA SEGUNDA: TERMINACIÓN DEL CONTRATO.** El HOSPITAL podrá dar por terminado el contrato sin responsabilidad alguna de

su parte cuando ocurra cualquiera de las situaciones siguientes: a) El CONTRATISTA no rinda la garantía de cumplimiento de contrato dentro del plazo acordado en este contrato; b) La mora del CONTRATISTA en el cumplimiento de los plazos de entrega o de cualquier otra obligación contractual; c) El CONTRATISTA entregue el suministro en inferior calidad a lo ofertado o no cumpla con las condiciones pactadas en este contrato; y, d) Por mutuo acuerdo entre ambas partes o vencimiento del mismo. **CLAUSULA DECIMA TERCERA: MODIFICACIONES** Si en la ejecución del presente contrato hubiere necesidad de introducir modificaciones al mismo, estas no podrán llevarse a cabo, sin la autorización legal del Director del Hospital y se formalizara a través de resolución modificativa que ameritare el caso. Queda entendido que el Hospital se reserva derecho de incrementar el presente contrato hasta en un porcentaje máximo del veinte por ciento (20%) del valor total del mismo; para tal efecto se emitirá la resolución modificativa que amerite el caso **CLAUSULA DECIMA CUARTA: VIGENCIA** El presente contrato entrará en vigencia a partir de la fecha de su firma y hasta el 06 de diciembre del año 2022. **CLAUSULA DECIMA QUINTA: JURISDICCIÓN.** Para los efectos legales del Contrato, expresamente las partes contratantes se someten a la Jurisdicción de los tribunales de la ciudad de La Unión, El Salvador. El CONTRATISTA renuncia, en caso de acción judicial en su contra, a apelar al decreto de embargo, sentencia de remate y de cualquier otra providencia apelable en el juicio que se intentare y aceptará al depositario judicial de sus bienes que propusiere el HOSPITAL a quien no lo exime de rendir fianza. **CLAUSULA DECIMA SEXTA: LEGISLACIÓN APLICABLE.** Para los efectos legales del presente contrato, las partes nos sometemos en todo a las disposiciones de las Leyes Salvadoreñas renunciando a efectuar reclamaciones que no sean las establecidas por este contrato y las Leyes de este país. **CLAUSULA DECIMA SÉPTIMA: ADMINISTRADOR DEL CONTRATO:** La administración del contrato estará a cargo del Médico Cirujano Dr. Mauricio Ríos al teléfono de contacto será el 2792 5000 ext. 5123, o al correo electrónico mauriciorios50@gmail.com, de lunes a viernes de 07:30 am a 03:30 pm; que será el encargado de verificar el cumplimiento de todo lo establecido en el presente contrato. **CLAUSULA DECIMA OCTAVA: NOTIFICACIONES.** Las notificaciones entre las partes deberán hacerse por escrito y tendrán efecto a partir de la fecha de su recepción en las direcciones que a continuación se indican: El HOSPITAL: kilómetro 180, en el cantón Huisquil, Jurisdicción de Conchagua, Departamento de La Unión; y el CONTRATISTA Carretera a los Planes de Renderos km, 4 ½ No. 4656, departamento de San Salvador El Salvador. En este acto está presente la Licenciada **MIRIAM MARINA ALEMÁN MACHUCA**, de treinta y ocho años de edad, Abogada y Notario de la República de El Salvador, del domicilio de XXXXXXXXXXXXXXX; en mi calidad de Asesor Jurídico del Hospital Nacional de La Unión En fe de lo cual firmamos el presente contrato en la Ciudad de La Unión, a los veintisiete días del mes de junio del año dos mil veintidós.

DR. CARLOS ALBERTO LOPEZ MOJICA
DIRECTOR HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN

LIC. HECTOR RAÚL FLAMENCO LOPEZ
CONTRATISTA

LICDA. MIRIAM MARINA ALEMÁN MACHUCA
ASESOR JURÍDICO